

EFC
September 11, 2022
Big Story. Bigger God. – “Signs of the End of the Age”
Matthew 24:1-35

Good morning, English Fellowship Church. My name is Jeremy, and I am one of the Pastors here. As we continue looking at what God is doing in the history of the world, we have been focused recently on the life of Jesus, God’s Son, our Savior. Jesus’ teaching this morning was given during the last week of His life, before His crucifixion. He has been preparing His disciples to continue His mission in the world once He dies, is raised, and returns to heaven.

Pray.

One of the most controversial topics of biblical teaching is end time prophecy. There is much disagreement and extremes over what the Bible says about Jesus’ return and the end of our world. Some people act like end time prophecy is the most important part of the Bible, and was given for us to figure out every detail of history. Others seem to think it is so ambiguous that prophecy is something to ignore, because we’ll never figure it out! And we can find anything in between.

But it is important that we ask what Jesus’ purpose was for prophecy. Why did Jesus tell us about the end times and His return to earth? As we look at Jesus’ teaching about the signs of the end of the age, we will learn that His reason for prophesying about His return was to help us remain faithful to Him. Jesus tells us what is to come, so that we make it safely through this life, with Him until the end.

About a month ago, Sara and I hiked part of the Quilotoa Loop for our anniversary. When Sara proposed the idea, I responded by saying, “Only if we have a good map.” Why? Because we would be hiking trails we had never been on before, and I wanted to make it to the end! I didn’t want to get lost, or detoured off of the trail. I wanted to make sure we got back home again!

Jesus draws a bit of a map about His return, so His disciples would make it safely to the end of their journey with Jesus.

I invite you to open your Bibles to Matthew 24, where the disciples ask Jesus two questions about the end times: when will the end be, and what signs will help them know Jesus’ return is imminent? Let’s read Matthew 24:1-3:

Jesus left the temple and was going away, when his disciples came to point out to him the buildings of the temple. But he answered them, "You see all these, do you not? Truly, I say to you, there will not be left here one stone upon another that will not be thrown down." As he sat on the Mount of Olives, the disciples came to him privately, saying, "Tell us, when will these things be, and what will be the sign of your coming and of the close of the age?"

Jesus answers the second question first, and only afterwards talks about “when” He will return. This week we will focus on Jesus’ answer to what the signs will be of His return; and in two weeks we’ll see what He says about when He will return.

EFC
11 de septiembre de 2022
Gran historia. Dios más grande. – “Señales del Fin del Siglo”
Mateo 24:1-35

Buenos días, English Fellowship Church. Mi nombre es Jeremy, y soy uno de los pastores aquí. A medida que continuamos mirando lo que Dios está haciendo en la historia del mundo, recientemente nos hemos centrado en la vida de Jesús, el Hijo de Dios, nuestro Salvador. La enseñanza de Jesús esta mañana fue dada durante la última semana de Su vida, antes de Su crucifixión. Él ha estado preparando a Sus discípulos para continuar Su misión en el mundo una vez que Él muera, resucite y regrese al cielo.
Oremos.

Uno de los temas más controversiales de la enseñanza bíblica es la profecía de los tiempos finales. Hay mucho desacuerdo y extremos sobre lo que dice la Biblia sobre el regreso de Jesús y el fin de nuestro mundo. Algunas personas actúan como si la profecía de los últimos tiempos fuera la parte más importante de la Biblia, y se nos fue dada para descubrir cada detalle de la historia. Otros parecen pensar que es tan ambiguo que la profecía se debe ignorar, ¡porque nunca lo resolveremos! Y podemos encontrar posiciones en el medio también.

Pero es importante que nos preguntemos cuál era el propósito de Jesús para la profecía. ¿Por qué Jesús nos habló del fin de los tiempos y de Su regreso a la tierra? Al observar la enseñanza de Jesús sobre las señales del fin de los tiempos, aprenderemos que la razón por la que profetizó sobre Su regreso fue para ayudarnos a permanecer fieles a Él. Jesús nos dice lo que está por venir, para que pasemos seguros por esta vida, con Él hasta el final.

Hace aproximadamente un mes, Sara y yo recorrimos parte del circuito del Quilotoa para celebrar nuestro aniversario. Cuando Sara propuso la idea, respondí diciendo: “Solo si tenemos un buen mapa”. ¿Por qué? ¿Porque estaríamos caminando por senderos en los que nunca habíamos estado antes, y quería llegar hasta el final! No quería perderme ni desviarme del camino. ¡Quería asegurarme de que volviéramos a casa!

Jesús dibuja un pequeño mapa sobre su regreso, para que Sus discípulos lleguen seguros al final de su viaje con Jesús.

Los invito a abrir sus Biblias en Mateo 24, donde los discípulos le hacen a Jesús dos preguntas sobre el fin de los tiempos: ¿cuándo será el fin y qué señales les ayudarán a saber que el regreso de Jesús es inminente? Leamos Mateo 24:1-3:

Cuando salió Jesús del templo, y se iba, se le acercaron sus discípulos para mostrarle los edificios del templo. Mas respondiendo Él, les dijo: ¿Veis todo esto? En verdad os digo: no quedará aquí piedra sobre piedra que no sea derribada. Y estando Él sentado en el monte de los Olivos, se le acercaron los discípulos en privado, diciendo: Dinos, ¿cuándo sucederá esto, y cuál será la señal de tu venida y de la consumación de este siglo?"

Jesús responde primero a la segunda pregunta, y solo después habla de “cuándo” volverá. Esta semana nos enfocaremos en la respuesta de Jesús a cuáles serán las señales de su regreso; y en dos semanas veremos lo que dice acerca de cuándo regresará.

Jesus answers the disciples' question about what signs will accompany His return and the end of the age with a summary of events. He gives an overall outline of how things will progress. But He doesn't give every detail connecting the summary with specific years or activity in history. In my opinion, this calls for a balanced response. We should study and prayerfully be aware of what Jesus says, so we are helped in our faith. But we should not too confidently think we know every detail to say we can point to the hour or day of Jesus' return. This tension helps us live in a balanced manner: we should live like Jesus could return today, but prepare like He may delay longer than we expect. Let's read Jesus' summary of the signs of His Second Coming, and then I'll give a brief summary of His summary, before we draw out some important lessons for how this helps us live faithfully with Jesus. Picking our passage back up in Matthew 24:4, Jesus responds to the disciple's questions:

And Jesus answered them, "See that no one leads you astray. For many will come in my name, saying, 'I am the Christ,' and they will lead many astray. And you will hear of wars and rumors of wars. See that you are not alarmed, for this must take place, but the end is not yet. For nation will rise against nation, and kingdom against kingdom, and there will be famines and earthquakes in various places. All these are but the beginning of the birth pains. "Then they will deliver you up to tribulation and put you to death, and you will be hated by all nations for my name's sake. And then many will fall away and betray one another and hate one another. And many false prophets will arise and lead many astray. And because lawlessness will be increased, the love of many will grow cold. But the one who endures to the end will be saved. And this gospel of the kingdom will be proclaimed throughout the whole world as a testimony to all nations, and then the end will come. "So when you see the abomination of desolation spoken of by the prophet Daniel, standing in the holy place (let the reader understand), then let those who are in Judea flee to the mountains. Let the one who is on the housetop not go down to take what is in his house, and let the one who is in the field not turn back to take his cloak. And alas for women who are pregnant and for those who are nursing infants in those days! Pray that your flight may not be in winter or on a Sabbath. For then there will be great tribulation, such as has not been from the beginning of the world until now, no, and never will be. And if those days had not been cut short, no human being would be saved. But for the sake of the elect those days will be cut short. Then if anyone says to you, 'Look, here is the Christ!' or 'There he is!' do not believe it. For false christs and false prophets will arise and perform great signs and wonders, so as to lead astray, if possible, even the elect. See, I have told you beforehand. So, if they say to you, 'Look, he is in the wilderness,' do not go out. If they say, 'Look, he is in the inner rooms,' do not believe it. For as the lightning comes from the east and shines as far as the west, so will be the coming of the Son of Man. Wherever the corpse is, there the vultures will gather. "Immediately after the tribulation of those days the sun will be darkened, and the moon will not give its light, and the stars will fall from heaven, and the powers of the heavens will be shaken. Then will appear in heaven the sign of the Son of Man, and then all the tribes of the earth will mourn, and they will see the Son of Man coming on the clouds of heaven with power and great glory. And he will

Jesús responde a la pregunta de los discípulos sobre qué señales acompañarán su regreso y el fin de la era con un resumen de los acontecimientos. Da un esquema general de cómo progresarán las cosas. Pero Él no da todos los detalles que conectan el resumen con años específicos o actividad en la historia. En mi opinión, esto requiere una respuesta equilibrada. Debemos estudiar y en oración ser conscientes de lo que dice Jesús, para que seamos ayudados en nuestra fe. Pero no debemos confiadamente pensar que conocemos cada detalle para decir que podemos señalar la hora o el día del regreso de Jesús. Esta tensión nos ayuda a vivir de manera equilibrada: debemos vivir como si Jesús pudiera regresar hoy, pero prepararnos como si pudiera demorarse más de lo que esperamos. Leamos el resumen de Jesús de las señales de Su segunda venida, y luego daré un breve resumen de Su resumen, antes de extraer algunas lecciones importantes sobre cómo esto nos ayuda a vivir fielmente con Jesús. Retomando nuestro pasaje en Mateo 24:4, Jesús responde a las preguntas del discípulo:

Respondiendo Jesús, les dijo: Mirad que nadie os engañe. Porque muchos vendrán en mi nombre, diciendo: «Yo soy el Cristo», y engañarán a muchos. Y habréis de oír de guerras y rumores de guerras. ¡Cuidado! No os alarméis, porque es necesario que todo esto suceda; pero todavía no es el fin. Porque se levantará nación contra nación, y reino contra reino, y en diferentes lugares habrá hambre y terremotos. Pero todo esto es solo el comienzo de dolores. Entonces os entregarán a tribulación, y os matarán, y seréis odiados de todas las naciones por causa de mi nombre. Muchos tropezarán entonces y caerán, y se traicionarán unos a otros, y unos a otros se odiarán. Y se levantarán muchos falsos profetas, y a muchos engañarán. Y debido al aumento de la iniquidad, el amor de muchos se enfriará. Pero el que persevere hasta el fin, ese será salvo. Y este evangelio del reino se predicará en todo el mundo como testimonio a todas las naciones, y entonces vendrá el fin. Por tanto, cuando veáis la abominación de la desolación, de que se habló por medio del profeta Daniel, colocada en el lugar santo (el que lea, que entienda), entonces los que estén en Judea, huyan a los montes; el que esté en la azotea, no baje a sacar las cosas de su casa; y el que esté en el campo, no vuelva atrás a tomar su capa. Pero, ¡ay de las que estén encinta y de las que estén criando en aquellos días! Orad para que vuestra huida no suceda en invierno, ni en día de reposo, porque habrá entonces una gran tribulación, tal como no ha acontecido desde el principio del mundo hasta ahora, ni acontecerá jamás. Y si aquellos días no fueran acortados, nadie se salvaría; pero por causa de los escogidos, aquellos días serán acortados. Entonces si alguno os dice: «Mirad, aquí está el Cristo», o «Allí está», no le creáis. Porque se levantarán falsos Cristos y falsos profetas, y mostrarán grandes señales y prodigios, para así engañar, de ser posible, aun a los escogidos. Ved que os lo he dicho de antemano. Por tanto, si os dicen: «Mirad, Él está en el desierto», no vayáis; o «Mirad, Él está en las habitaciones interiores», no les creáis. Porque así como el relámpago sale del oriente y resplandece hasta el occidente, así será la venida del Hijo del Hombre. Donde esté el cadáver, allí se juntarán los buitres. Pero inmediatamente después de la tribulación de esos días, el sol se oscurecerá, la luna no dará su luz, las estrellas caerán del cielo y las potencias de los cielos serán sacudidas. Entonces aparecerá en el cielo la señal del Hijo del Hombre; y entonces todas las tribus de la tierra harán duelo, y verán al Hijo del Hombre que viene sobre las nubes del cielo

send out his angels with a loud trumpet call, and they will gather his elect from the four winds, from one end of heaven to the other. "From the fig tree learn its lesson: as soon as its branch becomes tender and puts out its leaves, you know that summer is near. So also, when you see all these things, you know that he is near, at the very gates. Truly, I say to you, this generation will not pass away until all these things take place. Heaven and earth will pass away, but my words will not pass away. (Matthew 24:4-35)

That's a long passage, so let me give one helpful insight, and then summarize Jesus' summary.

There is a question people ask about this prophecy: is Jesus talking about things that happened in the lifetime of the twelve disciples, or is He talking about things that are still future for us? I think the answer is both. Many times, Biblical prophecy has both a "near" fulfillment, and a "far" fulfillment. The "near" fulfillment was something that happened shortly after the prophecy was stated. That near fulfillment acts as a foreshadow of things that will also come later. There are details of this prophecy that seem to have been fulfilled in 70 AD, when the temple in Jerusalem was destroyed and a great persecution broke out against the Jews. But there are other details of this prophecy that don't fit that event and haven't been fulfilled yet. So, was this prophecy fulfilled in the lifetime of some people alive in Jesus' day? Yes. And will this prophecy be fulfilled when Jesus returns to earth, at the end of this age? Yes.

Let me briefly summarize Jesus' summary of the events that will lead up to His return. Jesus begins by talking about general troubles that will point us to His return. These include false messiahs, wars and rumors of wars, famines and earthquakes. These are not the end times, but they are the "beginning of the birth pains." In other words, just as you know a baby is coming when the contractions begin, you know Jesus is coming by these things. But at the same time, you don't know how many contractions will happen before the baby arrives. These things also don't tell us exactly how much longer it will be before Jesus returns.

I think there is an important lesson for us. We are all living through wars, false messiahs, famines and earthquakes. Are they the final contractions before Jesus returns? Or are there many more to come? We don't know. But they should remind us that He is indeed coming.

Back to our summary. During that time of turmoil, persecution will break out against Jesus' followers, and many will abandon Him. But nothing will be able to stop God's work, and the Good News of new life in God's kingdom will continue to spread until every tribe on earth hears of Jesus. And then the end will come.

The end will include the "abomination of desolation" that Daniel prophesied. Neither Daniel nor Jesus tell us exactly what this will be. However, Daniel seems to point to an act or person who defiles the temple and worship of God. When this happens, says Jesus, the greatest tribulation the world has ever seen will break out. More false christs and false prophets will deceive many. But Jesus' return will not be in secret. When He comes, it will be like lightning flashing across the sky: it will be utterly obvious to all. There will be great

con poder y gran gloria. Y Él enviará a sus ángeles con una gran trompeta y reunirán a sus escogidos de los cuatro vientos, desde un extremo de los cielos hasta el otro. Y de la higuera aprended la parábola: cuando su rama ya se pone tierna y echa las hojas, sabéis que el verano está cerca. Así también vosotros, cuando veáis todas estas cosas, sabed que Él está cerca, a las puertas. En verdad os digo que no pasará esta generación hasta que todo esto suceda. El cielo y la tierra pasarán, mas mis palabras no pasarán. (Mateo 24:4-35)

Es un pasaje largo, así que permítanme dar una idea útil y luego resumir el resumen de Jesús.

Hay una pregunta que la gente hace acerca de esta profecía: ¿Jesús está hablando de cosas que sucedieron en la vida de los doce discípulos, o está hablando de cosas que aún son futuras para nosotros? Creo que la respuesta es ambas. Muchas veces, la profecía bíblica tiene tanto un cumplimiento "cercano" como un cumplimiento "lejano". El cumplimiento "cercano" fue algo que sucedió poco después de que se declarara la profecía. Ese cumplimiento cercano actúa como un presagio de cosas que también vendrán después. Hay detalles de esta profecía que parecen haberse cumplido en el año 70 dC, cuando el templo de Jerusalén fue destruido y se desató una gran persecución contra los judíos. Pero hay otros detalles de esta profecía que no encajan con ese evento y aún no se han cumplido. Entonces, ¿se cumplió esta profecía durante la vida de algunas personas vivas en los días de Jesús? Sí. ¿Y se cumplirá esta profecía cuando Jesús regrese a la tierra, al final de esta era? Sí.

Permítanme resumir brevemente el resumen de Jesús de los eventos que conducirán a Su regreso. Jesús comienza hablando de problemas generales que nos señalarán Su regreso. Estos incluyen falsos mesías, guerras y rumores de guerras, hambrunas y terremotos. Estos no son los últimos tiempos, pero son el "principio de dolores". En otras palabras, así como uno sabe que viene un bebé cuando comienzan las contracciones, uno sabe que Jesús viene por estas cosas. Pero al mismo tiempo, no se sabe cuántas contracciones ocurrirán antes de que llegue el bebé. Estas cosas tampoco nos dicen exactamente cuánto tiempo pasará antes de que Jesús regrese.

Creo que hay una lección importante para nosotros. Todos estamos viviendo guerras, falsos mesías, hambrunas y terremotos. ¿Son las contracciones finales antes del regreso de Jesús? ¿O hay muchas más por venir? no lo sabemos. Pero deberían recordarnos que Él ciertamente viene.

Volvamos a nuestro resumen. Durante ese tiempo de confusión, estallará la persecución contra los seguidores de Jesús, y muchos lo abandonarán. Pero nada podrá detener la obra de Dios, y las Buenas Nuevas de una nueva vida en el reino de Dios continuarán propagándose hasta que todas las tribus de la tierra escuchen de Jesús. Y entonces llegará el final.

El final incluirá la "abominación desoladora" que Daniel profetizó. Ni Daniel ni Jesús nos dicen exactamente qué será esto. Sin embargo, Daniel parece apuntar a un acto o a una persona que profana el templo y la adoración de Dios. Cuando esto suceda, dice Jesús, estallará la mayor tribulación que el mundo haya visto jamás. Más falsos cristos y falsos profetas engañarán a muchos. Pero el regreso de Jesús no será en secreto. Cuando Él venga, será como un relámpago cruzando el cielo: será absolutamente obvio para todos. Habrá grandes

natural calamities of staggering proportions, and then all will see Jesus returning “on the clouds of heaven with power and great glory.” And when He does, He will send His angels to gather to Jesus all who trust in Him. This is how the end will play out.

Remember, Jesus tells us all of this for us to remain faithfully committed to Him until the end. There are some important lessons we must not miss.

First, we need to understand the certainty of all these events. Though we can't always explain exactly how everything ties into human history, we can know without doubt that they will happen. We hear this in Jesus' language: “many WILL come... you WILL hear... this MUST take place... they WILL deliver you... this Gospel of the kingdom WILL be proclaimed....” And on and on.

We hear of the certainty when Jesus says, “Heaven and earth will pass away, but my words will not pass away.” (Matthew 24:35).

Jesus isn't guessing at what is to come; He isn't uncertain. These things will happen, and He will come again.

Second, Jesus doesn't want you to be led away from Him. We began by talking about this, and this runs throughout Jesus' prophecy: Jesus wants us to stay safely with Him until the end. He begins this prophecy saying, “See that no one leads you astray” (verse 4). False messiahs and false prophets are nothing new in our world. And as the end draws near, they will become even more deceptive and dangerous. We must be vigilant, so we don't naively believe everything we hear. How well do you know your Bible? How well do you know Jesus? Do you test what you hear to make sure they are true, before you accept them? Once, when I went to pay for something I was buying at a store, the cashier told me the \$10 bill I gave her was fake. After I took a closer look, it was obvious she was correct. I wish I had examined the bill more closely before I accepted it in the first place! Remember, Jesus' return will be utterly obvious like lightning; anyone who comes in a different way isn't Him!

Jesus goes on to say, “See that you are not alarmed” (verse 6). A lot of the circumstances pointing to Jesus' return can be scary. Great wars, famines, and earthquakes. And fear can distract us away from Jesus. If we spend all our time and energy focused on these fears, and doing everything we can to avoid them – are we also able to focus on Jesus? Not that we shouldn't prepare an emergency bag by the front door to grab when the next earthquake comes, but are we so overwhelmed by fear that we think little of following Jesus today?

Later, Jesus says, “But the one who endures to the end will be saved” (verse 13). Jesus desires that you be safe with Him, and it will require endurance. Just like a marathon requires endurance if you're going to make it until the end. In two weeks, we will look at the rest of Jesus' teaching on the end times. The rest of His message will help us understand how we can endure faithfully until the end with Him. But one aspect of what endurance means is right in our passage. The next verse says, “And this gospel of the kingdom will be proclaimed throughout the whole world as a testimony to all

calamidades naturales de proporciones asombrosas, y luego todos verán a Jesús regresar “sobre las nubes del cielo con poder y gran gloria”. Y cuando lo haga, enviará a Sus ángeles para reunir en Jesús a todos los que confían en él. Así es como se desarrollará el final.

Recuerden, Jesús nos dice todo esto para que permanezcamos fielmente comprometidos con Él hasta el final. Hay algunas lecciones importantes que no debemos perdernos.

Primero, necesitamos entender la certeza de todos estos eventos. Aunque no siempre podemos explicar exactamente cómo todo se relaciona con la historia humana, podemos saber sin duda que sucederán. Oímos esto en el lenguaje de Jesús: “muchos VENDRÁN... ustedes oirán... esto TIENE QUE suceder... ellos los VAN a librar... este Evangelio del reino SERÁ proclamado...”. Y así sucesivamente.

Escuchamos de la certeza cuando Jesús dice: “El cielo y la tierra pasarán, pero mis palabras no pasarán”. (Mateo 24:35).

Jesús no está adivinando lo que está por venir; Él no está inseguro. Estas cosas sucederán, y Él vendrá de nuevo.

Segundo, Jesús no quiere que se alejen de Él. Comenzamos hablando de esto, y esto recorre toda la profecía de Jesús: Jesús quiere que estemos seguros con Él hasta el final. Él comienza esta profecía diciendo: “Mirad que nadie os engañe” (versículo 4). Los falsos mesías y los falsos profetas no son nada nuevo en nuestro mundo. Y a medida que se acerca el final, se volverán aún más engañosos y peligrosos. Debemos estar atentos, para no creer ingenuamente todo lo que escuchamos. ¿Qué tan bien conoce su Biblia? ¿Qué tan bien conoce a Jesús? ¿Ponen a prueba lo que escuchan para asegurarse de que sea cierto antes de aceptarlo? Una vez, cuando fui a pagar algo que estaba comprando en una tienda, la cajera me dijo que el billete de \$10 que le di era falso. Después de mirar más de cerca, era obvio que tenía razón. ¡Ojalá hubiera examinado el billete más de cerca antes de aceptarlo al principio! Recuerde, el regreso de Jesús será absolutamente obvio como un rayo; ¡Cualquiera que viene de una manera diferente no es Él!

Jesús continúa diciendo: “Mirad que no os alarméis” (versículo 6). Muchas de las circunstancias que apuntan al regreso de Jesús pueden dar miedo. Grandes guerras, hambrunas y terremotos. Y el miedo puede distraernos de Jesús. Si dedicamos todo nuestro tiempo y energía a centrarnos en estos miedos y hacemos todo lo posible para evitarlos, ¿podemos también centrarnos en Jesús? No es que no debamos preparar una bolsa de emergencia junto a la puerta principal para agarrarla cuando llegue el próximo terremoto, pero ¿estamos tan abrumados por el miedo que pensamos poco en seguir a Jesús hoy?

Más tarde, Jesús dice: “Pero el que persevere hasta el fin, ése será salvo” (versículo 13). Jesús desea que estés a salvo con Él, y requerirá perseverancia. Al igual que un maratón requiere resistencia si vas a llegar hasta el final. En dos semanas, veremos el resto de la enseñanza de Jesús sobre los últimos tiempos. El resto de Su mensaje nos ayudará a comprender cómo podemos perseverar fielmente hasta el final con Él. Pero un aspecto de lo que significa perseverancia está en nuestro pasaje. El siguiente versículo dice: “Y será predicado este evangelio del reino en todo el mundo, para testimonio a todas

nations, and then the end will come.” (verse 14) Enduring with Jesus until the end means staying engaged in the mission Jesus has given us, with the confidence that the Gospel will reach all nations of the earth.

Jesus doesn't want you to be led away from Him. He wants you to stay with Him, so you arrive safely home with Him in the end.

Which points us to one final lesson from this prophecy about Jesus' return. We can continue to stay with Jesus until the end, because God is in control and we are safe in His hands. He tells us in advance how things will play out, and He sees to it that everything happens according to His plan. Even in the greatest turmoil the world will ever know, God is still in control. Jesus says, “And if those days had not been cut short, no human being would be saved. But for the sake of the elect those days will be cut short.” (verse 22) Who cuts them short? God determines how long these times last! History is not spinning out of control.

And who does God consider when He decides to put an end to the tribulation? Us. All of us, who trust in Jesus as our Savior, and follow Him as our Lord. And what is the first thing Jesus does when he opens heaven and earth upon His return? “And he will send out his angels with a loud trumpet call, and they will gather his elect from the four winds, from one end of heaven to the other.” (verse 31) Brothers and sisters, God is in control, and we are safe in His hands. Let us trust in Him, and remain faithfully with Jesus no matter what.

Jesus concludes this part of His teaching with these words:

From the fig tree learn its lesson: as soon as its branch becomes tender and puts out its leaves, you know that summer is near. So also, when you see all these things, you know that he is near, at the very gates. Truly, I say to you, this generation will not pass away until all these things take place. Heaven and earth will pass away, but my words will not pass away. (Matthew 24:32-35)

Jesus has told us enough to help us not be led astray, to endure, to have confidence in God throughout. He loves you and wants you safe with Him. Pay attention to what God tells us; pay attention to what is going on in the world; and above all, keep your eyes fixed on Jesus, and keep on going with Him until the end.

las naciones; y entonces vendrá el fin”. (versículo 14) Aguantar con Jesús hasta el final significa permanecer comprometidos en la misión que Jesús nos ha dado, con la confianza de que el Evangelio llegará a todas las naciones de la tierra.

Jesús no quiere que se alejen de Él. Él quiere que se queden con Él, para que al final lleguen a salvo a casa con Él.

Lo que nos señala una lección final de esta profecía sobre el regreso de Jesús. Podemos continuar quedándonos con Jesús hasta el final, porque Dios tiene el control y estamos seguros en Sus manos. Él nos dice de antemano cómo se desarrollarán las cosas y se encarga de que todo suceda de acuerdo con Su plan. Incluso en la mayor confusión que el mundo jamás conocerá, Dios todavía tiene el control. Jesús dice: “Y si aquellos días no se hubieran acortado, ningún ser humano se salvaría. Pero por causa de los escogidos, aquellos días serán acortados”. (versículo 22) ¿Quién los corta? ¿Dios determina cuánto duran estos tiempos! La historia no está fuera de control.

¿Y a quién considera Dios cuando decide poner fin a la tribulación? A nosotros. Todos nosotros, que confiamos en Jesús como nuestro Salvador, y lo seguimos como nuestro Señor. ¿Y qué es lo primero que hace Jesús cuando trastorna el cielo y la tierra a Su regreso? “Y enviará a sus ángeles con gran voz de trompeta, y juntarán a sus escogidos de los cuatro vientos, desde un extremo del cielo hasta el otro.” (versículo 31) Hermanos y hermanas, Dios tiene el control y estamos seguros en Sus manos. Confiemos en Él, y permanezcamos fielmente con Jesús pase lo que pase.

Jesús concluye esta parte de Su enseñanza con estas palabras:

Y de la higuera aprended la parábola: cuando su rama ya se pone tierna y echa las hojas, sabéis que el verano está cerca. Así también vosotros, cuando veáis todas estas cosas, sabed que Él está cerca, a las puertas. En verdad os digo que no pasará esta generación hasta que todo esto suceda. El cielo y la tierra pasarán, mas mis palabras no pasarán. (Mateo 24:32-35)

Jesús nos ha dicho lo suficiente para ayudarnos a no desviarnos, a resistir, a tener confianza en Dios en todo momento. Él te ama y quiere que estés a salvo con Él. Presta atención a lo que Dios nos dice; presta atención a lo que está pasando en el mundo; y, sobre todo, ten la mirada fija en Jesús, y sigue con Él hasta el final.